

**УГОДА ПРО СПІВПРАЦЮ**  
між  
**ГЕОГРАФІЧНИМ ФАКУЛЬТЕТОМ**  
**ЛЬВІВСЬКОГО НАЦІОНАЛЬНОГО УНІВЕРСИТЕТУ ІМЕНІ ІВАНА ФРАНКА**  
**ТА ДЕПАРТАМЕНТОМ ЕКОЛОГІЇ ТА ПРИРОДНИХ РЕСУРСІВ ЛЬВІВСЬКОЇ**  
**ОБЛАСНОЇ ДЕРЖАВНОЇ АДМІНІСТРАЦІЇ**

Географічний факультет Львівського національного університету імені Івана Франка в особі декана, доцента Біланюка Володимира Івановича, який діє на підставі «Статуту» Львівського національного університету імені Івана Франка (надалі – Університет), з однієї сторони, і Департамент екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації, в особі директора, Гречаника Руслана Мар'яновича який діє на підставі Положення про Департамент екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації, з другої сторони, уклали Угоду про наступне:

### **1. МЕТА УГОДИ**

1.1. Створення умов для навчання і набуття практичного досвіду студентам географічного факультету ЛНУ імені Івана Франка, що набувають фах за спеціальностями «Географія», «Екологія (Прикладна Екологія)», «Технології захисту навколишнього середовища», а також аспірантам та випускникам Університету згідно з їх теперішніми і майбутніми потребами.

1.2. Реалізація спільних наукових програм і досліджень у галузі вивчення, охорони та відтворення природних комплексів і об'єктів.

### **1. ПРЕДМЕТ УГОДИ**

Предметом Угоди є забезпечення взаємовигідної та ефективної співпраці між Сторонами угоди – Університетом і Департаментом екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації на основі спільної наукової, навчально-освітньої, просвітницько-пропагандистської діяльності, яка реалізується через географічний факультет ЛНУ імені Івана Франка (надалі – Факультет).

2.1. Співпраця стосується студентів усіх років навчання, а також аспірантів і викладачів Університету.

2.2. Співпраця між Сторонами здійснюється:

2.2.1. Через прийом студентів на навчальні і виробничі практики у Департамент екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації.

2.2.2. Через прийом аспірантів на стажування та дослідницькі роботи, пов'язані з програмою навчання.

2.2.3. Без витрат фінансів Сторін одна на одну у процесі співпраці

2.2.4. Із обов'язковим затвердженням тематики дипломних, магістерських і кандидатських робіт, які заплановано виконувати в рамках співпраці із Департаментом екології та

природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації під опікою працівників Факультету.

2.2.5. Через запрошення і залучення зацікавлених студентів до участі у конференціях, симпозіумах, лекціях і презентаціях, організованих Сторонами.

2.2.6. У формі взаємного обміну науковими та освітніми матеріалами, участі і співпраці у конкурсах, організованих Сторонами.

2.2.7. У формі спільної та взаємної популяризації через видавництва, мас-медіа, інші засоби поширення інформації.

### **3. ЗОБОВ'ЯЗАННЯ СТОРІН**

3.1. Департамент екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації:

3.1.1. Ознайомлювати співробітників, аспірантів та студентів географічного факультету з правилами техніки безпеки та природоохоронним режимом, встановленим на території парку.

3.1.2. Надавати інформаційну та технічну допомогу студентам та викладачам Факультету під час проведення досліджень.

3.1.4. За попереднім узгодженням проводити науково-пізнавальні екскурсії, тематичні зустрічі зі студентами та викладачами Факультету.

3.1.5. Сприяти залученню студентів та викладачів університету до проведення спільних проектів, виставок, конференцій та видання спільних праць.

3.1.6. Дотримуватися збереження авторських прав за співробітниками географічного факультету щодо матеріалів, переданих у користування.

3.2. Університет зобов'язується:

3.2.1. Надавати науково-методичну допомогу Департаменту екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації при здійсненні ним наукової, еколого-освітньої, природоохоронної та іншої діяльності.

3.2.2. Консультувати адміністрацію Департаменту екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації щодо перспектив розвитку наукових, науково-дослідних та науково-технічних.

3.2.3. Скерувувати студентів географічного факультету для проходження виробничих і переддипломних практик.

3.2.4. Забезпечувати студентів викладачами високої кваліфікації для проведення практик на базі Департаменту екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації.

3.2.5. Залучати працівників Департаменту екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації до проведення спільних наукових конференцій, консультацій при написанні курсових та магістерських робіт студентів географічного факультету.

3.2.7. Передавати Департаменту екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації звіти з проходження практик, стажувань, копії магістерських робіт, опубліковані результати наукових досліджень, що опрацьовані в рамках даної Угоди.

3.2.8. При використанні матеріалів, отриманих у Департаменті екології та природних ресурсів Львівської обласної державної адміністрації, забезпечити посилання на джерела та авторів інформації.

### 3.3. Спільні взаємні зобов'язання сторін:

3.3.1. Сторони координують свою діяльність, надають одна одній технічну, організаційну, інформаційну та іншу підтримку.

3.3.2. Сторони зобов'язуються популяризувати одна одну та свою взаємну співпрацю.

3.3.3. Сторони інформують одна одну на рівні керівництва і відповідальних виконавців про результати співпраці, надають одна одній матеріали необхідні для забезпечення виконання умов даної Угоди, а також копії матеріалів та робіт, опрацьованих в результаті співпраці.

3.3.4. Сторони спільно організують зустрічі, конференції, семінари, навчання, симпозиуми, конкурси, для обміну досвідом, зокрема із залученням представників органів місцевої влади, зацікавлених фізичних і юридичних осіб.

3.3.5. Терміни, характер та інші параметри витрат, необхідних для виконання умов даної Угоди, визначаються на підставі додаткових письмових погоджень між Сторонами.

## **4. ПРАВА СТОРІН**

4.1. Сторони можуть за взаємною згодою вносити зміни і доповнення до даної угоди, які оформляються у вигляді додаткових письмових угод, що вступають в дію з моменту підписання їх Сторонами.

4.2. Кожна із Сторін може в односторонньому порядку припинити свою діяльність у рамках даної угоди з письмовим попередженням іншої Сторони за один місяць до моменту виходу з угоди.

4.3. Кожна із Сторін може залучати до співпраці інших юридичних та фізичних осіб після попереднього погодження з іншою Стороною.

## **5. ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ СТОРІН**

5.1. Розбіжності, які можуть виникнути в процесі виконання даної Угоди, вирішуються Сторонами шляхом переговорів.

5.2. Кожна Сторона несе відповідальність лише за своїми зобов'язаннями, передбаченими даною Угодою, і не відповідає за зобов'язання іншої Сторони у рамках даної Угоди та поза нею.

## **6. ОСОБЛИВІ УМОВИ**

### 6.1. Сторони несуть відповідальність за:

6.1.1. Збереження авторських прав на надану одна одній спільно напрацьовану інформацію, матеріали, роботу.

6.1.2. Збереження і акуратність у поводженні з носіями інформації, переданими одна одній, а (текстова, картографічна, графічна та інша інформація на паперових, магнітних та інших носіях), а також у поводженні з матеріалами та роботами.

6.1.3.

Дотримання режиму і правил доступу до службової та інших категорій

6.1.6. Ні одна зі Сторін не має права передавати свої права по даній Угоді третій Стороні без письмової згоди другої Сторони.

## 7. ІНШІ УМОВИ

7.1. Дана Угода складена у двох оригінальних примірниках, по одному для кожної Сторони.

7.2. На підставі додаткових письмових угод, укладених між Сторонами:

7.2.1. Здійснюються проекти, програми та вирішуються інші питання, неврегульовані даною угодою.

7.2.2. Регулюються кількість і вид матеріалів, робіт та інформації, які передаються між Сторонами, кількість викладачів, студентів, працівників, обсяг і терміни складання та подання звітності і результатів співпраці.

Жодні положення цього договору не можуть тлумачитись як обмеження на співробітництво між Договірними Сторонами у будь-яких інших сферах діяльності.

## 8. ТЕРМІН ДІЇ УГОДИ

8.1. Дана угода укладена на невизначений термін.

8.2. Кожна зі Сторін може ініціювати анулювання даної Угоди не пізніше, ніж за місяць до завершення академічного семестру. При цьому обов'язковим є підтвердження офіційним листом зі штампом пошти для засвідчення про дотримання вище названих термінів.

8.3. Зміна керівництва Сторін не може вважатися підставою для припинення дії даної Угоди


8.4. Пункти даної Угоди набирають чинності з дати її підписання Сторонами.

## 9. РЕКВІЗИТИ І ПІДПИСИ СТОРІН:

Географічний факультет  
Львівського національного університету  
Імені Івана Франка  
79000, м. Львів, вул. П. Дорошенка, 41

Тел.: (032)239-43-93  
e-mail: [geodekanat@gmail.com](mailto:geodekanat@gmail.com)  
Web-сайт: <http://geography.lnu.edu.ua>

Деканат географічного факультету  
Львівського національного університету  
Імені Івана Франка

  
/В.І. Біланок  
02.07 2018 р.

Департамент екології та природних  
ресурсів Львівської обласної державної  
адміністрації  
м. Львів, вул. Стрийська, 98

Тел.: (032) 238-73-83  
e-mail: [envir@loda.gov.ua](mailto:envir@loda.gov.ua)  
Web-сайт: <http://deplv.gov.ua>

Директор Департаменту екології та  
природних ресурсів Львівської обласної  
державної адміністрації

  
Р. М. Гречаник  
2018 р.